

# RECA ROMÂNIA

RECA | REZISTĂ. FUNCȚIONEAZĂ. DUREAZĂ.



## RECA *arecal* H1

Pentru o activitate sănătoasă



# Programul nou RECA *arecal* H1

Nu doar pentru industria alimentară, ci și pentru o sănătate mai bună



Recomandăm produsele H1 nu numai pentru aplicațiile care vin în contact cu alimentele, ci și pentru companiile care apreciază lubrifianții care respectă sănătatea umană.



## Sănătate la locul de muncă

RECA *arecal* H1 P nu sunt, printre altele, etichetate cu simboluri de pericol relevante din punct de vedere toxicologic. Acestea sunt lipsite de alergeni și n-hexan (este dăunător pentru sănătate; poate provoca, printre altele, dureri de cap, amețeli, oboseală, apatie, greață).



## De ce lubrifianți H1?

Lubrifianții H1 sunt produse testate de organizația americană NSF în ceea ce privește formularea, etichetarea și confirmarea instrucțiunilor de utilizare, care permit contactul accidental cu alimente, băuturi sau produse farmaceutice. Produsele care au o înregistrare H1 confirmată poartă marca NSF, un câmp cu codul de categorie H1 și un număr de înregistrare pe eticheta produsului.

## Cine trebuie să utilizeze produsele H1?

Produsele H1 trebuie să fie utilizate acolo unde sunt prelucrate sau fabricate alimente, băuturi, ambalaje pentru alimente sau produse din industria farmaceutică

§ Context: Din ce în ce mai multe companii folosesc aceste "produse mai puțin periculoase" și pentru că Ordonanța privind substanțele periculoase impune parțial acest lucru pentru protecția angajaților.

Aprobările pentru toate produsele testate de RECA NSF pot fi găsite la <http://www.nsf.org>.



# RECA arecal Curățător Clean H1

Pentru curățarea în zonele sensibile din punct de vedere fiziologic și ecologic

## Domeniu de aplicare:

Pentru curățarea în timpul lucrărilor de asamblare și întreținere a mașinilor, agregatelor și uneltelor în zonele critice din industria alimentară, farmaceutică, tipografică și medicală, precum și pentru aplicații în care nu se dorește utilizarea de detergenți foarte inflamabili.

- Performanță ridicată de degresare și curățare
- Îndepărtează incrustațiile de rășină, uleiurile și reziduurile de silicon
- Siguranță la lucru
- Fără acetonă
- Fără AOX și fără silicon

\*AOX (Adsorbabili Organic Halogen)

## Utilizare:

Pulverizați piesele care trebuie curățate de la o distanță de aproximativ 20 cm și lăsați să se usuce. Dacă este necesar, frecați din nou.

Clean H1

Nr Articol: 0895 015 500

Conținut: 500 ml

Ambalare: 1/6



**În cazul în care se utilizează în zone legate de produsele alimentare, se poate utiliza doar cantitatea minimă necesară din punct de vedere tehnic.**

## Date Tehnice :

Bază chimică	Hidrocarburi alifatice
Culoare	Fără culoare
Miros	caracteristic
Imprimă 20 °C	6 bar
Densitate la 20 °C (activ)	0,77 g/cm <sup>3</sup>
Punct de inflamabilitate	40 °C
Solubilitate în apă	parțial





# RECA *arecal* Inox Finish H1

Îngrijirea oțelului inoxidabil, în principal pentru materiale din oțel inoxidabil

- Îndepărtează murdăria ușoară, praful, urmele de tencuială și urmele de degete grase.
- Poate fi utilizat în companiile de prelucrare a alimentelor, cum ar fi bucătăriile mari, cantinele, abatoarele etc.
- Potrivit pentru îngrijirea zilnică a suprafețelor
- Conține ulei nutritiv și protector
- Creează o suprafață uniformă și strălucitoare
- Pelicula protectoare hidrofugă previne murdărirea ulterioară
- Fără AOX și fără silicon

\*AOX (Adsorbabili Organic Halogen)

## Domeniu de aplicare:

Pentru suprafețe metalice, în special din oțel inoxidabil în construcții metalice, gastronomie, spitale, bucătării de cantină și fabrici de prelucrare a alimentelor.

## Aplicare:

Pulverizați în strat subțire pe suprafața uscată, lustruiți cu o cârpă moale și uscată. Nu frecați la uscat.

Inox Finish H1  
Nr. Articol 0895 115 400  
Conținut: 400 ml  
Ambalare: 1/6



**În cazul în care se utilizează în zone legate de produse alimentare, se poate utiliza doar cantitatea minimă necesară din punct de vedere tehnic.**

## Date Tehnice :

Bază chimică	Hidrocarburi alifatice
Culoare	Fără culoare
Miros	de tip solvent
Imprimă la 20 °C	ca. 2,7 bar
Densitate la 20 °C (activ)	0,77 g/cm <sup>3</sup>
Punct de inflamabilitate	40 °C





# RECA *arecal* Silicon-Spray H1

Conține uleiuri de silicon concentrate, de înaltă calitate

## Domeniu de aplicare:

Ca lubrifiant și pentru lubrifierea tuturor pieselor în mișcare ale mașinilor, în special în sectorul materialelor plastice, în construcția de vehicule, în industria alimentară, farmaceutică, tipografică și a hârtiei, ca agent de degajare a matrițelor în industria de prelucrare a materialelor plastice și pentru protecția și îngrijirea suprafețelor.

- Gamă largă de aplicații, inclusiv în domeniul temperaturilor înalte și ca agent de decolare a matriței
- Rezistență extrem de bună la temperaturi cuprinse între -50 °C și +250 °C
- Incolor, nu pătează și are o bună compatibilitate cu materialele
- Îmbunătățește siguranța la locul de muncă și protecția sănătății
- Respinge umezeala, protejează, de exemplu, piesele din cauciuc împotriva înghețului
- Lubrifiant și agent de degajare de înaltă calitate, inofensiv din punct de vedere fiziologic.
- Proprietăți optime de alunecare și lubrifiere
- Previne lipirea și uzura
- Elimină proprietățile neplăcute de scârțâit
- Poate fi utilizat pe suprafețe de culoare deschisă

## Aplicare:

Curățați în prealabil suprafața care urmează să fie tratată. Pulverizați de la o distanță de aprox. 20 cm de la o distanță de aprox. 20 cm. În cazul în care produsul este utilizat ca peliculă anticorozivă, aceasta trebuie îndepărtată complet înainte de repunerea în funcțiune a aparatului.

Silikon-Spray H1

Nr. Articol-0895 313 400

Conținut: 400 ml

Ambalare: 1/6



**În cazul în care se utilizează în zone legate de produsele alimentare, se poate utiliza doar cantitatea minimă necesară din punct de vedere tehnic.**

## Date Tehnice:

Bază chimică	Ulei sintetic inofensiv din punct de vedere fiziologic
Culoare	Fără culoare
Miros	ușor
Imprimă la 20 °C (activ)	0,97 g/cm <sup>3</sup>
Interval de aplicare temp.	-50 °C până la +250 °C
Vâscozitate ulei de bază la 25 °C	350 mm <sup>2</sup>
Împrimare	3,5 bar
Dizolcare apă	insolubilă





# RECA arecal Ulei multifuncțional MFO H1

## Ulei sintetic cu combinație de aditivi multifuncționali

### Domeniu de aplicare:

Potrivit pentru lubrifierea și întreținerea articulațiilor, lanțurilor, garniturilor și a tuturor pieselor în mișcare. Toate aplicațiile în care nu se dorește utilizarea de produse inflamabile.

- Nu este clasificat ca substanță periculoasă (\*nu există simboluri de substanțe periculoase precum Xi, Xn sau N).
- Proprietăți bune de alunecare
- Protecție bună împotriva oxidării și învechirii
- Reduce uzura
- Protecție împotriva coroziunii pe termen lung
- Incolor, care nu pătează

Nu conține ulei alb / ulei mineral

\*Xi: iritant | Xn: Nociv pentru sănătate | N: Periculos pentru mediu

### Aplicare:

Curățați în prealabil suprafața care urmează să fie tratată. Pulverizați uniform de la o distanță de aprox. 20 cm. Pulverizați uniform

Ulei multifuncțional H1  
Nr.Articol. 0896 216 400  
Conținut: 400 ml  
Ambalare: 1/6



În cazul în care se utilizează în zone legate de produsele alimentare, se poate utiliza doar cantitatea minimă necesară din punct de vedere tehnic.

### Date Tehnice:

Culoare (vizual)	Fără culoare
Densitate (SIN 51757)	0,807 g/ml
Punct inflamabil (ASTM D 56)	> 61 °C
Punct curgere(DIN ISO 3016)	-52 °C
Vâscozitate 40 °C (DIN 51562)	3,0 mm <sup>2</sup> /s





# RECA *arecal* Long Lub H1

Unsoare de întreținere pe termen lung foarte eficientă și de înaltă calitate cu gheară adezivă

## Domeniu aplicare:

Adecvat pentru lubrifiere în timpul lucrărilor de întreținere și inspecție, de ex.....: Balamale, articulații, șine de alunecare, etc..... Potrivit pentru aplicații în industria alimentară. Pentru forjarea de siguranță a balamalelor de uși și containere sau a chingilor de prindere. De asemenea, pentru montați cu arc, manivele de clopot, articulații de axe, legături de schimbare a vitezelor, ambreiaje și frâne. Oferă protecție împotriva coroziunii pentru conductele de frână și de combustibil.

## Aplicare:

Curățați sau degresați temeinic zona de aplicare. Agitați bine recipientul înainte de utilizare. Distanța de pulverizare aprox. 20 cm.

Atunci când se utilizează ca protecție împotriva ruginii pentru piese de mașini demontate, îndepărtați folia protectoare înainte de a le monta în mașină.

- Creează o peliculă rezistentă la stropire și apă sărată, cu o protecție excepțională împotriva coroziunii.
- Proprietățile tixotropice împiedică scurgerea
- Minimizaază uzura și frecarea
- Formulare fără solvenți, inofensivă din punct de vedere fiziologic și netoxică
- Respectă mediul și este prietenoasă cu utilizatorul
- Utilizare economică

## Long Lub H1

Nr.Articol- 0896 215 400

Conținut: 400 ml

Ambalare: 1/6



**În cazul în care se utilizează în zone legate de produsele alimentare, se poate utiliza doar cantitatea minimă necesară din punct de vedere tehnic.**

## Date Tehnice:

Culoare	alb
Propulsor	Propan/Butan
Densitate la 20 °C (activ)	0,88 g/cm <sup>3</sup>
Punct de aprindere	> 100 °C
Punct de curgere (DIN ISO 3016)	< -15 °C







# RECA *arecal* Unsoare multifuncțională H1

## Unsoare incoloră cu combinație de aditivi multifuncționali

### Domeniu aplicare:

Pentru lubrifierea și îngrijirea mașinilor, a rulmenților și a rulmenților cu role, pentru forjarea pe termen lung în zonele umede și în zonele critice din industria alimentară, farmaceutică, tipografică și a hârtiei.

- Gute Haftfähigkeit
- Walkstabil und oxidationsbeständig
- Unterstützt die Abdichtung
- Staub- und wasserabweisend
- Harz-, säure- und silikonfrei

### Aplicare:

Wie bei Schmierfetten üblich, die zu schmierenden Teile dünn und mäßig einstreichen. Lager im Hochtemperaturbereich maximal bis zur Hälfte füllen. Die Betriebsvorschriften der Fahrzeug-, Maschinen- und Aggregathersteller sind zu beachten! Sollte das Produkt als Korrosionsschutzfilm für Lebensmittelkontaktflächen verwendet werden, muss es vor Wiederinbetriebnahme des Gerätes vollständig entfernt werden.

Mehrzweckfett H1  
 Artikel-Nr. 0896 800 400  
 Inhalt: 400 ml  
 VPE: 1/6



**Beim Einsatz im lebensmittelnahen Bereich darf nur die technisch notwendige Mindestmenge eingesetzt werden.**



### Date Tehnice:

Baza de săpun	Anorganic
Culoare	Transparent
Miros	Ușor
Densitate bei 20 °C	0,871 g/ml
NLGI-Klasse (DIN 51818)	2
Temperatura de operare	-20 °C până la +150 °C
Vâscozitate ulei de bază la 25 °C	100 mm <sup>2</sup> /s
Punct de picurare (DIN ISO 2176)	Fără
Penetrarea pe jos (DIN ISO 2137)	285

Protecție coroziune (SKF Emcor-Test DIN 51802)	0
VKA-Forța de sudare (DIN 51350)	1800 N
Desemnare în conformitate DIN 51502	KP2N-20
Solubilitate în apă	Insolubil
Termen de valabilitate	A se păstra într-un loc răcoros, uscat și în poziție verticală
Observații	Trebuie respectate instrucțiunile de utilizare ale producătorilor de vehicule, mașini și unități.

## Hârtie de curățat

alb strălucitor fabricat din celuloză de înaltă calitate

- Calitate ridicată
- Foarte voluminoasă
- Versatilă
- **Ambalare:** 2 Role / pachet



Nr.Articol	Straturi	Lungime mm	Lățime mm	Foi individuale
2697 850 10	2-straturi	340	235	750
2697 851 010	3-straturi	380	265	750

## Hârtie de curățat albastru

pentru curățarea uneltelor, mâinilor, mașinilor

- Extrem de rezistentă la rupere
- Calitate reciclabilă
- Versatilă
- **Ambalare:** 2 Role / pachet



Nr.Articol	Straturi	Lungime mm	Lățime mm	Foi individuale
2697 851 001	2-lagig	360	380	1.000
2697 851 000	3-lagig	360	220	1.000

## Suport de perete pentru role de hârtie Tork®

- Dozator cu economie de spațiu și capacitate mare
- Design robust din metal
- Pentru role mari, cu lățimea de până la 43 cm
- Design ergonomic
- Asigură o rupere ușoară și sigură
- Material: metal/plastic



Nr.Articol	Descriere	Înălțime mm	Lățime mm	Adâncime mm
2697 850 21	Suport de perete pentru role	463	646	274

## Suport Rolă de hârtie stand de podea Tork®

Pe roți, utilizare flexibilă, soluție mobilă

- Distribuitor de podea pentru role mari, cu lățimea rolei de până la 43 cm
- Capacitate mare
- Designul ergonomic asigură ușurință și detașare sigură
- Material: metal/plastic



Nr.Articol	Descriere	Înălțime mm	Lățime mm	Adâncime mm
2697 850 31	Rolă hârtie stand de podea	1006	646	530

## Suport de perete pentru role de hârtie

- Dispozitiv de dozare cu economie de spațiu și capacitate mare
- Pentru role de hârtie cu lățimea de până la 40 cm
- Material: metal



Nr.Articol	Descriere	Înălțime mm	Lățime mm	Adâncime mm
0892 310 001	Role suport perete	312	500	230

## Suport de podea pentru role de hârtie

- Capacitate mare
- Pentru role de hârtie cu lățimea de până la 40 cm
- Material: Metall



Nr.Articol	Descriere	Înălțime mm	Lățime mm	Adâncime mm
0892 310 000	Role suport podea	900	460	440

## Mănuși de unică folosință din latex

Cu sau fără pulbere



- Mănușă de unică folosință dovedită, prietenoasă cu pielea, fabricată din latex natural
- Suprafață antiderapantă
- **Lungime:** 24 cm
- **Grosime:** 0,12 mm



Nr.Articol	Descriere	Mărime	UA
2694 660 101	Mănuși de latex fără pulbere	6 - 7	100 Buc.
2694 660 102	Mănuși de latex fără pulbere	7 - 8	100 Buc.
2694 660 103	Mănuși de latex fără pulbere	8 - 9	100 Buc.
2694 660 107	Mănuși de latex fără pulbere	9 - 10	90 Buc.
2694 660 100	Mănuși de latex cu pudră	6 - 7	100 Buc.
2694 660 104	Mănuși de latex cu pudră	7 - 8	100 Buc.
2694 660 105	Mănuși de latex cu pudră	8 - 9	100 Buc.
2694 660 106	Mănuși de latex cu pudră	9 - 10	90 Buc.

## Mănuși din nitril de unică folosință

Fără pudră



- Mănuși de protecție de unică folosință foarte robuste din nitril
- Pentru aplicațiile în care sunt necesare proprietăți tactile foarte bune și, în același timp, proprietăți tactile ridicate.
- Rezistența în primul-plan



Nr.Articol	Descriere	Mărime	UA
2694 660 211	Mănușă de nitril fără pulbere	6 - 7	100 Buc.
2694 660 212	Mănușă de nitril fără pulbere	7 - 8	100 Buc.
2694 660 213	Mănușă de nitril fără pulbere	8 - 9	100 Buc.
2694 660 214	Mănușă de nitril fără pulbere	9 - 10	90 Buc.

## RECA Pompă de ungere cu pârghie de mână

cu filet de conectare M10 x 1

- Sistem cu cursă scurtă
- Fixare continuă a tijei pistonului prin încărcare permanentă cu arc TÜV,
- DLG, BLT testat, în conformitate cu DIN 1283
- Pentru cartușe de 400 g sau 500 g de lubrifiant

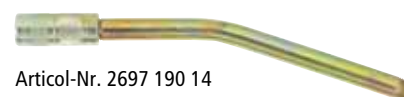


Nr.Articol	Lungime mm	Ø mm
2697 190	400	75

## Accesorii pistoale de ungere

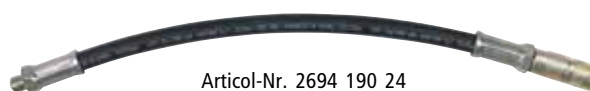
pentru pistolul de ungere RECA

- Tub duză
- Furtun armat



Articol-Nr. 2697 190 14

Nr.Articol	Descriere
2697 190 14	Tub cu duză, îndoit, M 10 x 1, cu gura de aerisire hidrolică
2694 190 24	Furtun armat M 10 x 1, 300 mm, cu mufă hidrolică
2694 190 34	Furtun armat M 10 x 1, 500 mm, cu mufă hidrolică



Articol-Nr. 2694 190 24

Articol-Nr. 2694 190 34

# RECA ROMÂNIA

RECA | REZISTĂ. FUNCȚIONEAZĂ. DUREAZĂ.

## Kellner & Kunz AG

Großmarktstraße 14

A-1230 Wien

Tel.: +43(0) 1/61029-0

Fax: +43(0) 1/61029-859 u. 860

wien@reca.co.at

## Kellner & Kunz AG

Gradnerstraße 96

A-8055 Graz

Tel.: +43(0) 316/2706-0

Fax: +43(0) 316/2706-410

graz@reca.co.at

## Kellner & Kunz AG

Wirtschaftspark 11

A-9130 Poggersdorf/Klagenfurt

Tel.: +43(0) 4224/82110-0

Fax: +43(0) 4224/82110-610

klagenfurt@reca.co.at

## Kellner & Kunz AG

Eduard-Bodem-Gasse 2

A-6020 Innsbruck

Tel.: +43(0) 512/363484-0

Fax: +43(0) 512/363484-710

innsbruck@reca.co.at

## Kellner & Kunz AG

Vogelweiderstraße 115

A-5020 Salzburg

Tel.: +43(0) 662/ 88 68 68-0

Fax: +43(0) 662/ 88 68 68-510

salzburg@reca.co.at

## RECA Kft

Jászberényi út 24-36

H-1106 Budapest

Tel. 0036/ 1/ 433-0380

Fax 0036/ 1/ 433-0389

e-mail: recakft@reca.hu

www.reca.hu

## RECA spol. s r. o.

Olomoucká 36

CZ-61800 Brno

Tel. 00420/ 5/ 48 21 08 81-2

Fax 00420/ 5/ 48 21 08 79

e-mail: reca@reca.cz

www.reca.cz

## RECA Slovensko s.r.o.

Vajnorská 134/ B

SK-831 04 Bratislava

Tel. 00421/ 2/ 444 55/ 916-8

Fax 00421/ 2/ 444 55/ 900

e-mail: reca@reca.sk

www.reca.sk

## RECA Polska Spółka z o.o.

ul. R. Traugutta 24/ 6

PL-30549 Kraków

Tel. 0048/ 12/ 656-30-73

Fax 0048/ 12/ 260-30-20

e-mail: reca@reca.pl

www.reca.pl

## RECA d.o.o. Slovenija

Kraljeviča Marka ulica 5

SI-2000 Maribor

Tel. 00386/ 02/ 250 11-45

Fax 00386/ 02/ 250 11-55

e-mail: reca@reca.si

www.reca.si

## RECA d.o.o.

Kučanska bb

HR-42000 Varaždin

Tel. 00385/ 42/ 350-813

Fax 00385/ 42/ 350-818

e-mail: recadoo@reca.co.at

www.reca.hr

## RECA d.o.o. Sarajevo

Hifzi Bjelaca 11A

BA-71210 Ilidza Sarajevo

Tel. 00387/ 33/ 777 720

Fax 00387/ 33/ 789 520

e-mail: reca@reca.ba

www.reca.ba

## RECA d.o.o. Beograd

Bulevar Mihajla Pupina 10 Z, br. 15

RS-11070 Beograd

Tel. 00381/ 11/ 311 44 26

Fax 00381/ 11/ 213 4 140

e-mail: reca@reca.rs

www.reca.rs

## RECA București S.R.L.

Str. Costache Sibiceanu 15, Et. 2,

RO-011511 București, Sector 1

Tel. 0040/ (0) 21/ 2242275

Fax 0040/ (0) 21/ 6653034

e-mail: reca@reca.ro

## RECA Bulgaria EOOD

Dobri Voinikov Str. 4

BG-1164 Sofia

Tel. 00359/ 2/ 9632295

Fax 00359/ 2/ 9632296

e-mail: reca@reca.bg

www.reca.bg

## RECA Ltd. Sti

Atatürk Organize Sanayi Bölgesi

10041 Sk. No:10

TR-35620 Çiğli/ İzmir

Tel. 0090/ 232/ 328 3607

Fax 0090/ 232/ 328 3609

e-mail: reca@reca.com.tr

www.reca.com.tr

## RECA NORM GMBH

Am Wasserturm 4

D-74635 Kupferzell

Tel. 0049(0) 7944/61-0

Fax 0049(0) 7944/61-304

e-mail: info@recanorm.de

www.recanorm.de

Reca București SRL,

Costache Sibiceanu 15,

011511 București

Tel.: +40 21 224 26 55, +40 21 220 22 75

eshop@reca.ro

www.reca.ro